

l'architecture d'aujourd'hui

André BLOC directeur général,
Pierre VAGO président du comité de rédaction.
Alexandre PERSITZ rédacteur en chef

Jeunes Architectes dans le monde

Numéro réalisé par Alexandre PERSITZ, avec la collaboration de Danielle VALEIX, Secrétaire de Rédaction.

Administration-Rédaction
5, Rue Bartholdi, Boulogne (Seine)
Téléphone : Mollitor 61-80 et 81
C.C.P. Paris 1519.97

Numéro 73 - 28^e Année - Bimestriel
Septembre 1957
Tirage : 15.000 exemplaires (O.J.D.)
Directeur de la publicité : A. Margueritte

Abonnements : 1 an (6 numéros) :
France et Union Française : 5.200 Fr.
Allemagne : D.M. 70.
Belgique : 825 Fr. belges
Suisse : 75 Fr. suisses
Autres Pays : 17 dollars
Prix de ce numéro :
France : 1.200 Fr.
Autres Pays : 1.250 Fr.

COMITE DE REDACTION

André Bloc
André Bruyère
J.-H. Calsat
Georges Candille
Jean Chemineau
Michel Ecochard
Jean Fayeton
Jean Ginsberg
A.-G. Hésame
Paul Herbé
Guy Lagneau,
Rémy Le Calens
Robert Le Ricolaie
Marcel Lods
Edouard Menkes
Lionel Mirabaud
Charlotte Peerland
Alexandre Persitz
Jean Prouvé
Maurice Rotival
Marcel Roux
Jean Sebag
André Sive
Henri Trezzini
Pierre Vago
B.-H. Zehrfuss

CORRESPONDANTS

Allemagne : H. Schoszberger
Angleterre : E. Goldfinger
Australie : J. K. Duncan
Belgique : Roger Courtols
Californie : Irving Myers
Canada : J. L. Lalonde et J. Blouin
Colombie : Reyes et Santa Maria
Danemark : Willy Hansen
Egypte : Paul Abela
Espagne : F. Genilloud-Mar Inrey
Etats-Unis : Paul Damaz
Grèce : Ch. A. Sfaellos
Hawaï : R. E. Windisch
Hollande : J. B. Bakema
Indes : Balkrishna V. Dosh
Israël : M. Zarhy
Italie : Vittorioano Vigano
Japon : Sakakura
Mexique : Vladimir Kaspé
Norvège : Helge Helberg
Nouvelle-Zélande : P. Pascoe
Pologne : Halina Skibniewska
Portugal : Pardaí Montelro
Suisse : G. Bréra
Tchécoslovaquie : A. Kubicek
Turquie : Lim et Hanol
U.R.S.S. : Paul Abrassimov
Union Sud-Africaine : Feldman et Wood
Uruguay : Luis Garcia Pardo
Venezuela : O. R. Villanueva

AGENTS GENERAUX

Allemagne : Saarbach, Gertrudenstr. 36, Cologne.
Argentine : Editorial Victor Leru, calle Cangallo, 2233, Buenos Aires.
Australie : Universal publications, 200 Campbell, Sydney.
Autriche : Josef Balser, Draukal 6 Villach.
Wiener Modellgesellschaft, 1 Stubenring 16, Vienne.
Belgique : Office International de Librairie, 30, avenue Marnix, Bruxelles.
Brésil : Sociedade de Intercambio Franco Brasileiro,
54, A. Avenida Presidente Antonio Carlos, Rio de Janeiro.
Colombie : Libreria Mundo, Calle 35, N° 41-83 Apartados : Aereo 738
Nacional 447 : Barranquilla. - Oficina 201, Bogota.
Etats-Unis : A. de Mendelson, 403 East 58th Street, New York 22 N. Y.
Grande-Bretagne : Alec Tiranti, 72 Charlotte Street, London W. 1.
Grèce : Librairie Kauffmann, 28, rue du Stade, Athènes.
Inde : Institute of Foreign Languages Davico's, Connaught Circus, New Delhi.
Iran : Librairie Française, Carrefour Istamboul, Téhéran.
Israël : Collective Subscription Agency, Naharya.
Italie : Saito, Via Santo Spirito, 14, Milan.
Editoriale Maggiora, Piazza 18 Dicembre 7, Turin.
Techna, Via San Felice, 28, Casella Postale 503, Bologne.
Saise, Via Viotti 8a, Turin.
Panama : Libreria Avance S.A., ave B. Esquina Calle 11 Este, Panama.
Portugal : A. Valente Lda, r. de Santa Tereza 26 1º, Porto.
Uruguay : Ibono, Convencion 1488, Montevideo.

SOMMAIRE

- 2 **LETTRE AUX ARCHITECTES DE DEMAIN**, par R.J. Neutra
- 4 **MATTHEW NOWICKI**, par A.P.
- 6 **FRANCE**, introduction par A.P.
OLIVIER VAUDOU, JEAN-PIERRE JAUSSERAND, HENRI MAILLARD, ROGER ANGER,
MICHEL ANDRAULT, PIERRE PARAT, ALAIN BOURBONNAIS, JEAN-FRANÇOIS ZEVACO
- 22 **SUISSE**, introduction par Georges Brera
THOMAS SCHMID, WOLFGANG BEHLES, JUSTUS DAHINDEN, LEO HAFNER, MAX SCHLUP,
ATELIER 5, NIKLAUS MORGENTHALER, ALFONS WIEDERKEHR
- 30 **BELGIQUE**, introduction par Victor Bourgeois
CONSTANTIN BRODSKY, ROBERT MONTOIS, ROGER COURTOIS
- 32 **HOLLANDE**, introduction par J.H. Van Den Broek
DICK SLEBOS, P.K.A. PENNINK, HONORE RITTER
- 34 **FINLANDE**, introduction par André Schimmerling
OSMO SIPARI
- 35 **SUEDE**
MAGNUS AHLGREN, TORBJORN OLSSON, SVEN SILOW
- 36 **DANEMARK**
JOHN UTZON, ERIK CHRISTIAN SORENSEN, HENRIK IVERSEN, HARALD PLUM,
HALLDOR GUNNLOGSSON, JORN NIELSEN
- 43 **NORVEGE**, introduction par Arne Korsmo
GUNNAR BUGGE, HAKON MJELVA, ODD OSTBYE, SVERRE FEHN, GEIR GRUNG,
CHRISTIAN NORBERG SCHULZ
- 47 **ALLEMAGNE**
WERNER RUHNAU, ORTWIN RAVE, MAX CLEMENS VON HAUSEN, GUNTHER GUNSHEL,
FREI OTTO
- 52 **ITALIE**
CARLO BASSI, GOFFREDO BOSCHETTI, LEONARDO FIORI, MARIO FIORENTINO,
ROBERTO GABETTI, AIMARO D'ISOLA
- 56 **ESPAGNE**, introduction par F. Genilloud Martinrey, J.A. Coderch et M. Valls
RAPHAEL DE LA JOYA CASTRO, CEZAR ORTIZ DE ECHAGUE, MANUEL BARBERO
REBOLLEDO, GARCIA DE PAREDES, JAVIER CARYAJAL FERRER, ORIOL BOHIGAS, JOSE
MARIA MARTORELL
- 61 **MEXIQUE**, introduction par Mario Pani
ENRIQUE CASTENADA TAMBORREL, MANUEL TEJA OLIVEROS, JUAN BECERRA VILA,
MANUEL ROSEN, HECTOR VELAZQUEZ MORENO, RAMON TORRES MARTINEZ, CARLOS
ZETINA, SALVADOR ORTEGA FLORES, IGNACIO MEDINA ROIZ, FELIPE SALIDO TORRES
- 68 **ARGENTINE**
GERARDO CLUSELLAS
- 69 **CUBA**
FRANK MARTINEZ
- 70 **BRESIL**
ADOLPHO RUBIO MORALES, RUBENS CARNEIRO VIANA, RICARDO SIEVERS, DAVID
LIEBESKIND
- 72 **ETATS-UNIS**, introduction par Gabriel Guevrekian
PIERRE KOENIG, JACQUES BROWNSON, HANFORD YANG, DEAN L. GUSTAVSON,
JOHN W. SUGDEN, MARK HAMPTON, JOHN MAC L. JOHANSEN, WALTER NETSCH,
ARTHUR QUENTIN DAVIS, NATHANIEL C. CURTIS, WILLIAM SUTHERLAND
BECKETT, PAUL RUDOLPH
- 96 **ISRAEL**, introduction par M. Zarhy
ABBA ELHANANI, SH. ET M. NADLER, LEAH ATTIAS, AHARON KASHTAN, YONA
FRIEDMAN, RENZO VOGHERA
- 98 **TURQUIE**, introduction par A. Hanci
A. TAYMAN, B. CINICI, A. SECKIN, O. BOSKURT, M. BIRSEL, H. BAYSAL, A. HANCI,
T. CANSEVER, G. BEKEN, O. BOLAK
- 100 **IRAK**
R.K. CHADIRJI
- 100 **CANADA**, introduction par John Bland.
RAYMOND TAIT, AFFLECK, JEAN MICHAUD, ROGER D'ASTOUS, ANDRE BLOUIN
- 102 **AUSTRALIE**
HARRY SEIDLER
- 106 **JAPON**
KAZUO SHINOHARA, NOBUO GOHDA

En page de couverture : Projet pour l'Opéra de Sydney ; Jorn Utzon, architecte (v. p. 36). Ci-contre : Projet de chapelle pour l'Université Tunghai, à Formose ; I.M. Pei, architecte (v. p. 72).